

## Zmluva č. 89 / 2013/ STM

o poskytnutí spolupráce pri prezentácii Vedecko-technického centra pre deti a mládež  
pri Slovenskom technickom múzeu,  
uzatvorená podľa § 269 a nasl. Zák. č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení  
neskorších predpisov (ďalej ako „**Zmluva**“) uzatvorená medzi

---

1. Poskytovateľom: AUPARK Košice SC, s.r.o.  
Sídlo: Karadžičova 12, 821 08 Bratislava  
Štatutárny orgán: Marcel Zeleňák, konateľ  
Ing. René Popík, konateľ
- Osoba oprávnená vo veciach realizácie zmluvy: Petra Juhásová  
IČO: 44 490 003  
IČ DPH: SK2022722207  
DIČ: 2022722207  
právna forma: spoločnosť s ručením obmedzeným  
zapísaný v obchodnom registri: Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sro, Vložka č. 55399/B

(ďalej ako „**AUPARK**“)

a

2. Objednávateľom: Slovenské technické múzeum  
Sídlo: Hlavná 88, 040 01 Košice  
Štatutárny orgán: Ing. Eugen Labanič, generálny riaditeľ
- Osoba oprávnená vo veciach realizácie zmluvy: Mgr. Ján Melich, námestník GR STM pre marketing  
IČO: 31297111  
IČ DPH: SK 2021443380  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
č. účtu: 7000071070/8180  
právna forma: štátna príspevková organizácia  
Zriaďovateľ: Ministerstvo kultúry SR  
Zriaďovacia listina: MK – 1426/2010/10-5882

(ďalej ako „**Partner**“)

### Preambula

Obchodná spoločnosť AUPARK KOŠICE, spol. s r.o., sídlo: Karadžičova 12, 821 08 Bratislava, Slovenská republika, IČO: 35 873 221, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka číslo: 55399/B (ďalej len „**Vlastník**“) je výlučným vlastníkom pozemku registra CKN parc. č. 2444/6 - zastavané plochy a nádvoria o výmere 18.345 m<sup>2</sup> ako aj polyfunkčnej stavby „AUPARK KOŠICE – SHOPPING CENTER“ so súpisným číslom 3377, ktorá sa nachádza na Námestí osloboditeľov č. 1 v Košiciach na pozemku registra CKN parc. č. 2444/6 a je zapísaná na LV č. 4260, katastrálne územie Stredné mesto (ďalej len, „**Areál Aupark**“ v príslušnom gramatickom tvare).

Vlastník a Poskytovateľ uzavreli dňa 08.11.2011 nájomnú zmluvu, na základe ktorej Vlastník prenechal Prenajímateľovi do užívania areál AUPARK na dobu 50 rokov s tým, že Prenajímateľ je oprávnený prenechať akékoľvek nebytové priestory a plochy nachádzajúce sa v Areáli Aupark do podnájmu tretím osobám.

Keďže Partner prejavil záujem organizovať v období od 20.8.2013 až 2.9.2013 výstavu „VTC V AUPARKU“ za účelom prezentácie a propagácie Vedecko-technického centra pre deti a mládež pri Slovenskom technickom múzeu (ďalej ako „**Výstava**“) a keďže AUPARK má záujem podporiť návštevnosť Areálu AUPARKU, dohodli sa zmluvné strany že uzatvárajú túto **zmluvu o spolupráci**.

Zmluvné strany zároveň vyhlasujú, že údaje uvedené v záhlaví tejto Zmluvy sú pravdivé a aktuálne a zaväzujú sa bez meškania oznámiť druhej zmluvnej strane každú zmenu, ktorá by mohla mať vplyv na plnenie zmluvných záväzkov. Sú si vedomí, že pri neoznámení takejto skutočnosti budú znášať následky, ktoré môžu druhej zmluvnej strane z neznalosti týchto údajov vzniknúť.

## **I.**

### **Predmet a účel zmluvy**

1. Predmetom Zmluvy je záväzok AUPARKu spolupracovať pri realizácii Výstavy a záväzok Partnera riadne a včas zorganizovať Výstavu.

## **II.**

### **Práva a povinnosti zmluvných strán**

1. AUPARK sa zaväzuje:
  - poskytnúť Partnerovi pre účely Výstavy potrebné nebytové priestory v Areáli Aupark, na ktorých budú umiestnené exponáty Výstavy,
  - umožniť vystavenie printových propagačných materiálov týkajúcich sa Výstavy v Areáli Aupark na miestach určených AUPARKom,
  - dodať ceny do niektorých súťaží konajúcich sa počas Výstavy,
2. Partner sa zaväzuje:
  - zabezpečiť na vlastné náklady dovoz a odvoz výstavných exponátov – 12 ks interaktívnych modulov,
  - zabezpečiť na vlastné náklady odbornú inštaláciu a demontáž exponátov v mieste Výstavy,
  - zabezpečiť na vlastné náklady odborný dozor vystavených exponátov a priebehu Výstavy pracovníkmi Partnera v trvaní 20.8. - 2. 9. 2013 od 9.00 do 19.00 hod.,
  - zabezpečiť animačný program počas Výstavy k vystaveným interaktívnym exponátom,
  - informovať Aupark aspoň 4 dni vopred o príp. technických požiadavkách týkajúcich sa umiestnenia predajných stánkov v Areáli Aupark,
  - na vlastné náklady do 3 dní po skončení Výstavy alebo ukončení tejto Zmluvy z akéhokoľvek dôvodu a akýmkoľvek spôsobom odstrániť vystavené exponáty a akýkoľvek hmotný majetok Partnera a odborným spôsobom opraviť a odstrániť akékoľvek škody spôsobené počas Výstavy alebo v súvislosti s Výstavou spôsobené Partnerom alebo vypratáním vystavených exponátov a odstraňovaním ich úprav, a to tak,

aby priestor poskytnutý AUPARKom v deň skončenia tejto Zmluvy zodpovedal stavu (s prihliadnutím na bežné opotrebenie) pri odovzdaní do užívania organizátorovi.

3. Hodnota vystavených exponátov je 12 300,- Eur, slovom dvanásťtisíc tristo Eur.
4. Partner je povinný počas konania Výstavy dodržiavať všeobecne záväzné predpisy, najmä Prevádzkový poriadok, ktorý je prílohou č. 1 tejto Zmluvy, ako aj záväzné pokyny AUPAKu, ktorými sa má zabezpečiť ich riadny chod, ako aj ochrana majetku AUPARK a životy a zdravie osôb zdržujúcich sa v priestore predmetu tejto Zmluvy.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že počas celej doby platnosti Zmluvy sa budú vzájomne informovať o všetkých skutočnostiach, ktoré majú vplyv na plnenie ich povinností a výkon ich činnosti podľa tejto Zmluvy a poskytnú si vzájomnú súčinnosť potrebnú na zabezpečenie základného účelu Výstavy.
6. Partner nesie zodpovednosť za organizáciu a priebeh Výstavy počas celej doby Výstavy.

### **III. Doba trvania zmluvy**

1. Na základe vzájomnej dohody zmluvných strán sa Zmluva uzatvára na dobu určitú od 20.8.2013 - 2.9.2013. Platnosť Zmluvy nastáva dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami.
2. Zmluva zaniká uplynutím času, dohodou zmluvných strán, výpoveďou zo strany AUPARK alebo odstúpením od Zmluvy. Zmluva zaniká písomnou dohodou zmluvných strán, a to ku dňu uvedenému v dohode.
3. Ktorákoľvek zmluvná strana je oprávnená odstúpiť od tejto Zmluvy v prípade, ak druhá zmluvná strana opätovne alebo závažným spôsobom porušuje svoje povinnosti, na dodržiavanie ktorých bola druhou zmluvnou stranou už predtým písomne upozornená a nezabezpečila potrebnú nápravu.
4. Pri odstúpení od Zmluvy táto zaniká, keď písomný prejav vôle oprávnenej strany o odstúpení je doručený druhej zmluvnej strane. Po tejto dobe nemožno účinky odstúpenia od Zmluvy odvolať alebo meniť bez súhlasu druhej strany.
5. AUPARK je oprávnený vypovedať túto Zmluvu z dôvodu, že Partner napriek písomnému upozorneniu AUPARKu porušuje akúkoľvek povinnosť vyplývajúcu mu z tejto Zmluvy. Výpoveď musí byť písomná a doručená Partnerovi; výpovedná doba je dvojdná a začína plynúť deň nasledujúci po doručení písomnej výpovede organizátorovi.
6. V prípade ukončenia platnosti tejto Zmluvy sú zmluvné strany povinné si vzájomne vydať všetky podklady, ktoré získali v súvislosti s činnosťou, ktorú podľa nej vykonávali.

### **IV. Záverečné ustanovenia**

1. Akékoľvek zmeny alebo doplnenia tejto Zmluvy sa môžu vykonať na základe dohody obidvoch zmluvných strán formou písomných číslovaných dodatkov.

2. Pokiaľ táto Zmluva neustanovuje inak, budú sa vzájomné vzťahy zmluvných strán riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi SR.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že s obsahom tejto Zmluvy súhlasia, že bola vyhotovená podľa ich pravej a slobodnej vôle, nie v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok, ale vážne a zrozumiteľne, na znak čoho ju vlastnoručne podpisujú.
4. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých Partner obdrží 2 vyhotovenia a AUPARK 2 vyhotovenia.
5. Zmluvné strany súhlasia so zverejnením plného znenia tejto zmluvy v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky.
6. V súlade so zákonom číslo 546/2010 Z.z., ktorým sa dopĺňa zákon číslo 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri.

Príloha: Prevádzkový poriadok

V Košiciach dňa 19. 8. 2013

Za AUPARK:

Za Partnera:

Marcel Zeleňák  
konateľ

Ing. Eugen Labanič  
generálny riaditeľ STM

Ing. René Popík  
konateľ